

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 105 (1979)
Heft: 7

Artikel: Nicht Kühlbehälter, sondern Sport: Eisboxen
Autor: Gerber, Ernst P.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-622195>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

FRIEDRICH SALZMANN

USA-Innenpolitik

Senator Church
an einer Pressekonferenz
gestand die operative Entfernung
seines linken Testikels.

Gouverneur Wallace
stellte sich einem Hearing
und gab erschöpfend Auskunft
über seine Unterleibsfunktionen.

Expräsident Ford
liess bekanntgeben,
dass er sich zu einer
Rektoskopie entschlossen habe,

während Präsident Carters
Mitteilsamkeit
nicht über das Eingeständnis
einer Allergie gegen Schweizer Käse
hinausging.

Merke: Wenn Präsidentschaftswahlen
ihre Schatten vorauswerfen, wandelt
sich Informationsbedürfnis in
Exhibitionismus.

ERNST P. GERBER

Nicht Kühlbehälter, sondern Sport: Eisboxen

Am 6. Januar dieses noch recht
zarten Jahres übernahm das
Deutschschweizer Fernsehen ei-
nen Teil des Eishockey-Matches
Biel – SC Bern. In der Eishalle
Biel verfolgten 9000 Zuschauer
das Geschehen. Eishockey ist kein
zimperlicher Sport, da kann es
harte Dinge absetzen. Aber ist
das ein Grund, die Fairness zu
dispensieren?

Kurz vor Ende der Partie
musste man miterleben, wie der
Berner Spieler Kaufmann eine
ausgiebige Boxeinlage bot, seinem
Gegenüber eine wahre Serie von
gezielten Faustschlägen verab-
reichte (Wiederholung in Zeit-
lupe). Die Schiedsrichter Mathis,
Feller und Spiess empfanden dies
wohl als kleine Begebenheit, sie
hielten eine Fünfminutenstrafe
für angemessen. Ja, und was
meinte der Mann am Mikrophon,
Jan Hiermeyer? Er meinte bloss
dies: Für diesen Sport bin ich
nicht der richtige Reporter. Und
was meinte der Präsentator der
Sportsendung, Max Rüeger? Er

gab sich ebenso witzig; gerade
zwei Sportarten gleichzeitig.

Anderntags konsultierte ich
«meine» Tageszeitung, doch der
Berichterstatter hatte zum box-
wilden Puckjäger nichts zu sa-
gen; ihn beschäftigten ausführ-
lich Dellspergers Eishockey-Stie-
fel, ihm waren «Jäggis kalte
Füsse» ein Anliegen, und er
hatte auch gezählt, dass im ersten
Spielabschnitt beide Torhüter je
13 Schüsse parieren mussten.

Boxer, Schiedsrichter, Fern-
sehreporter, Präsentator, Sport-
journalist – ein Herz und eine
Schlägerei! Was will da ein sim-
pler Zuschauer mit seiner unfach-
gemässen, absurden Forderung:
der boxende Hockeyaner oberster
Klasse gehörte zumindest für
etliche Meisterschaftsspiele vom
Eis! Nein, bitte schön, wäre ja
durch und durch unsinnig; viel-
seitig muss der Eismensch sein.

Das Dementi

Es stimmt nicht, dass die Be-
fürworter eines Berner Flug-
hafens im Grossen Moos gar
keine echten Berner sind. Wer
denn ausser echten Bernern ist so
langsam, dass er es nicht merkt,
dass die Zeit des Fortschritts-
und Betonierungswahns endgül-
tig vorüber ist!? *Schtüchmugge*

Nur für Erwachsene.



avanti

Tobler-O-rum

Délicieux chocolat
au lait-noisette a
raisins au rhum

Tobler-O-rum Nur für Erwachsene

Une spécialité de **Chocolat Tobler**

